Valvole termostatiche dinamiche DYNAMICAL®

CALEFFI

serie 230-231-232-233-234-237









Funzione

La valvola DYNAMICAL® permette il bilanciamento dinamico automatico ed una regolazione indipendente dalla pressione del fluido termovettore nei radiatori degli impianti di riscaldamento a due tubi.

Il dispositivo, in abbinamento ad un comando termostatico, elettronico o elettrotermico, combina in un unico componente diverse funzionalità.

L'impiego delle valvole termostatiche dinamiche in abbinamento ai comandi termostatici, consente di mantenere automaticamente costante, al valore impostato, la temperatura ambiente del locale in cui sono installate, garantendo un effettivo risparmio energetico.

Documentazione di riferimento

Depliant 01009 Comando termostatico. Serie 200 Depliant 01042 Comando elettrotermico. Serie 656. Depliant 01241 Comando termostatico. Serie 199.

Depliant 01263 Sistema elettronico di regolazione termica. Serie 210

Gamma prodotti

VALVOLE:

Dar	tuba:	zioni	in	ferro:	
rer	tuba	zioni	ın	terro:	

Serie 230 Valvola termostatica dinamica a squadra	misure 3/8", 1/2" e 3/4" (*)
Serie 231 Valvola termostatica dinamica diritta	misure 3/8", 1/2" e 3/4" (*)
Serie 234 Valvola termostatica dinamica reversa	misure 3/8", 1/2"

Per tubazioni in rame, plastica semplice e multistrato:

Serie 232 Valvola termostatica dinamica a squadra	misure 3/8", 1/2" radiatore x 23 p.1,5 tubazione
Serie 233 Valvola termostatica dinamica diritta	misure 3/8", 1/2" radiatore x 23 p.1,5 tubazione
Serie 237 Valvola termostatica dinamica reversa	misure 3/8", 1/2" radiatore x 23 p.1,5 tubazione

COMANDI TERMOSTATICI ED ELETTROTERMICI:

Cod. 199000 (CNT Comando termostatico con sensore incorporato con elemento sensibile a liquido	scala di regolazione 0÷5 corrispondente a 7÷28°C
Cod. 199100	Comando termostatico con sensore a distanza con elemento sensibile a liquido	scala di regolazione 0÷5 corrispondente a 7÷28°C
Serie 200	Comando termostatico con sensore incorporato con elemento sensibile a líquido	scala di regolazione 0÷5 corrispondente a 7÷28°C
Serie 201	Comando termostatico con sensore a distanza con elemento sensibile a liquido	scala di regolazione 0÷5 corrispondente a 7÷28°C
Serie 202	Comando termostatico con indicatore di temperatura	scala di regolazione 0÷5 corrispondente a 7÷28°C
Serie 656.	Comando elettrotermico	•

^{* 3/4&}quot; con codolo senza guarnizione di tenuta

Caratteristiche tecniche valvole

Materiale

Corpo: ottone EN 12165 CW617N, cromato
Asta di comando otturatore: acciaio inox
Tenute idrauliche: EPDM
Manopola di comando: ABS (PANTONE 356C)

Prestazioni

Fluidi di impiego: acqua, soluzioni glicolate Max percentuale glicole: 30% Pressione differenziale max con comando montato: 1,5 bar Pressione max esercizio: 10 bar Range Δp nominale di funzionamento: (reg. 1-4) 10÷150 kPa

Campo di regolazione della portata: $20 \div 120 \text{ l/h}$ Campo temperatura di esercizio fluido vettore: $5 \div 95^{\circ}\text{C}$ Preregolazione di fabbrica: posizione 6

Caratteristiche tecniche comandi serie 199/200/201/202

Scala di regolazione:	* ÷5
Campo di regolazione temperatura:	7÷28°C
Intervento antigelo:	7°C
Temperatura ambiente max:	50°C
Lunghezza tubo capillare serie 201 e cod.199100:	2 m
Indicatore di temperatura ambiente serie 202:	16÷26°C

Scala di regolazione comandi serie 199/200/201/202

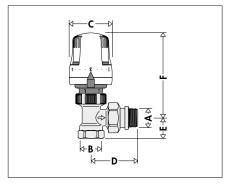
0	*	1	2 ·	3	• 4	5
5°C	7°C	12°C	16°C	20°C	24°C	28°C

Caratteristiche tecniche comandi serie 656

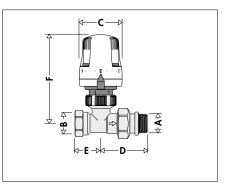
Normalmente chiuso

Alimentazione: 230 V (ac) o 24 V (ac)/(dc)
Assorbimento a regime: 3 W
Grado di protezione: IP 44 (in verticale)
Cavo alimentazione: 80 cm

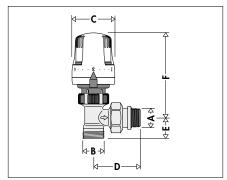
Dimensioni



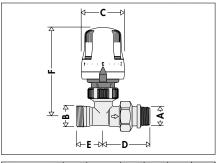
Code	Α	В	С	D	E	F
230 302 + 200 001	3/8"	3/8"	48	48	20	103
230 402 + 200 001	1/2"	1/2"	48	52,5	23	103
230 500 + 200 001	3/4"	3/4"	48	62	26	103



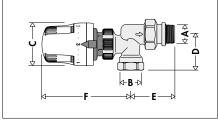
Code	Α	В	С	D	E	F
231 302 + 200 001	3/8"	3/8"	48	48	26	106
231 402 + 200 001	1/2"	1/2"	48	52,5	29	106
231 500 + 200 001	3/4"	3/4"	48	62	35	106



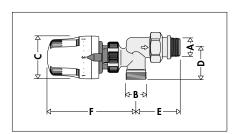
Code	Α	В	С	D	E	F
232 302 + 200 001	3/8"	23 p. 1,5	48	48	17,5	103
232 402 + 200 001	1/2"	23 p.1,5	48	52,5	20,5	103



Code	Α	В	С	D	E	F
233 302 + 200 001	3/8"	23 p. 1,5	48	48	21	106
233 402 + 200 001	1/2"	23 p.1,5	48	52,5	24	106



Code	Α	В	С	D	E	F
234 302 + 200 001	3/8"	3/8"	48	40	46	106
234 402 + 200 001	1/2"	1/2"	48	40	51	106



Code	Α	В	С	D	E	F
237 302 + 200 001	3/8"	23 p. 1,5	48	37	46	106
237 402 + 200 001	1/2"	23 p.1,5	48	37	51	106

Bilanciamento degli impianti

I circuiti idronici al servizio degli impianti di climatizzazione devono essere bilanciati, cioè realizzati in modo da garantire in ogni punto la portata di progetto di fluido termovettore. A seconda del tipo di impianto ed apparecchiature inserite, nonché dal tipo di controllo che si vuole realizzare, sono necessari specifici dispositivi di bilanciamento.

Bilanciamento statico

I dispositivi di tipo statico sono dispositivi manuali di tipo tradizionale, adatti in genere a circuiti a portata costante o con poche variazioni di carico.

Con i dispositivi di tipo statico, i circuiti sono difficili da equilibrare perfettamente e presentano dei limiti di funzionamento nel caso di chiusura parziale per intervento delle valvole di regolazione.

La portata sui circuiti aperti non rimane costante al valore nominale.

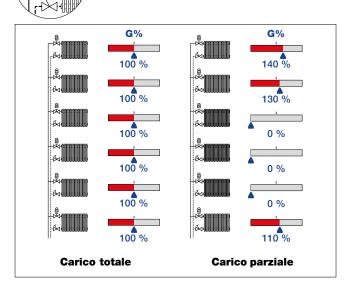
Bilanciamento dinamico

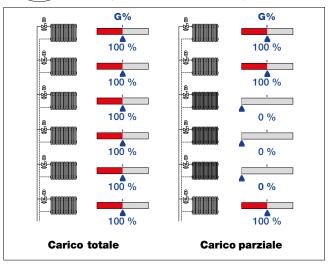
I dispositivi di tipo dinamico sono moderni dispositivi automatici, adatti principalmente agli impianti a portata variabile, con carichi termici che si modificano con elevata frequenza.

Sono in grado di bilanciare automaticamente il circuito idraulico, assicurando ad ogni terminale la portata di progetto. Anche nel caso di chiusura parziale del circuito per intervento delle valvole di

regolazione, le portate sui circuiti aperti restano costanti al valore nominale.

Questo comportamento è mantenuto anche nel caso in cui ci sia una modulazione sui carichi; il valore di portata rimane costante al valore corrispondente a ciascun carico parziale.





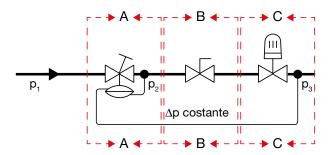
Principio di funzionamento

La valvola termostatica dinamica è stata progettata con lo scopo di controllare una portata di fluido termovettore nei radiatori degli impianti di riscaldamento a due tubi che sia:

- regolabile in funzione delle necessità della parte di circuito che il dispositivo stesso gestisce;
- costante al variare delle condizioni di pressione differenziale del circuito.

Il dispositivo, in abbinamento ad un comando termostatico, combina in un unico componente diverse funzionalità:

- A. Regolatore di pressione differenziale, che annulla automaticamente l'effetto delle fluttuazioni di pressione tipiche degli impianti a portata variabile e previene funzionamenti rumorosi.
- B. Dispositivo di preregolazione della portata, il quale permette di impostare direttamente il valore di portata massima, grazie alla combinazione con il regolatore di pressione differenziale.
- C. Controllo della portata in funzione della temperatura ambiente, grazie alla combinazione con un comando termostatico. Il controllo della portata è ottimizzato poichè è reso indipendente dalla pressione.



Dove:

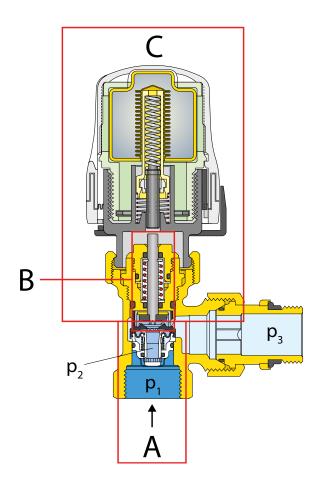
 p_1 = pressione di monte

p₂ = pressione intermedia

 p_3 = pressione di valle

 $(p_1 - p_3) = \Delta p$ totale valvola

 $(p_2 - p_3) = \Delta p$ costante



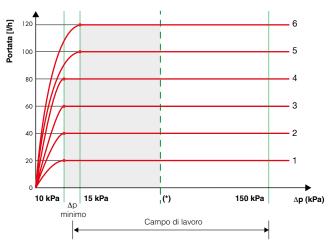
Il dispositivo (A) controlla e mantiene costante il Δp ai capi del dispositivo (B+C), con azione automatica (equilibrio tra forza generata dal differenziale di pressione e molla di contrasto interna). Se (p_1-p_3) aumenta, il regolatore di Δp interno reagisce per chiudere il passaggio e mantenere il Δp costante; in queste condizioni la portata rimarrà costante.

Il dispositivo (B) controlla la portata G, modificando la sua sezione di passaggio. La variazione della sezione di passaggio determina il valore di caratteristica idraulica (Kv) del dispositivo di controllo (B), che si mantiene costante su:

- un valore preimpostato manualmente
- un valore determinato dall'azione di controllo di un attuatore.

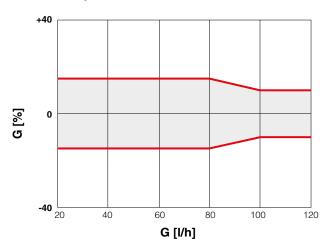
Campo di lavoro

Affinchè il dispositivo sia in grado di mantenere costante la portata indipendentemente dalle condizioni di pressione differenziale del circuito, occorre che il Δp totale valvola (p1-p3) sia in un campo compreso tra il valore di Δp minimo (10 kPa per le regolazioni da 1 a 4 e 15 kPa per le regolazioni 5 e 6) e il valore massimo di 150 kPa.



(*) Campo di lavoro consigliato: per un miglior comportamento dinamico senza problemi legati al passaggio del flusso d'acqua all'interno della valvola si consiglia di operare con $\Delta p < 70$ kPa.

Precisione di portata



Δp min (20÷80 l/h): 10 kPa Δp min (100-120 l/h): 15 kPa

Particolarità costruttive

Dispositivo compatto

Le valvola è stata progettata per contenere il dispositivo interno di regolazione (vitone) in un corpo valvola con le stesse caratteristiche dimensionali di una tradizionale valvola termostatica.

Per questo motivo le dimensioni e gli ingombri rimangono le medesime, permettendo di riqualificare qualsiasi tipo di impianto esistente a radiatori.





Valvola tradizionale

Valvola dinamica

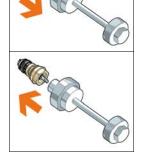
Vitone intercambiabile

Il vitone, preassemblato in un corpo unico, contiene tutti i componenti di regolazione. Può essere ispezionato per eventuale pulizia o sostituito in caso di necessità, utilizzando l'apposito kit di

sostituzione vitoni (cod. 387201), senza bisogno di togliere la valvola radiatore dalla tubazione

Il vitone non è intercambiabile con quelli di altri tipi di valvole.





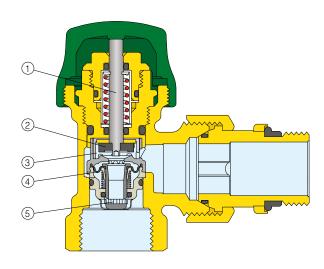
Valvola

L'asta di comando (1) è in acciaio inossidabile, con doppia tenuta ad O-Ring in EPDM.

L'otturatore (2) in EPDM è realizzato in modo tale da ottimizzare le caratteristiche fluidodinamiche della valvola durante l'azione progressiva di apertura o chiusura nel funzionamento termostatico. Il dispositivo interno di preregolazione (3) è in materiale polimerico antibloccaggio.

La membrana equilibratice (4) in EPDM ad elevata sensibilità meccanica abbinata alla molla ed al dispositivo di controllo permette la regolazione della pressione differenziale.

E' presente una gabbia di protezione (5) per minimizzare il rischio di intrusione di sporco nel componente dinamico.

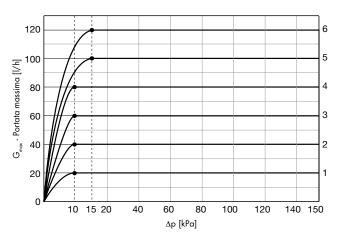


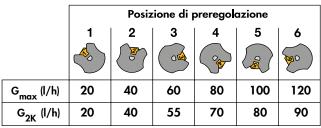
Facilità di progettazione

La presenza del dispositivo interno in grado di regolare la portata e stabilizzare il Δp di lavoro permette di velocizzare le operazioni di progettazione e bilanciamento: non si richiedono componenti di supporto per le operazioni di calcolo e sono molto semplici da preregolare.

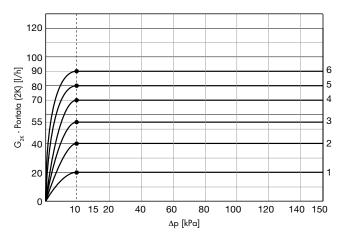
Caratteristiche idrauliche

Senza comando termostatico





Con comando termostatico e banda proporzionale 2K



Dimensionamento impianto

Per un corretto dimensionamento impiantistico, le valvole vengono normalmente scelte individuando il valore di preregolazione in funzione della portata di progetto sul diagramma con comando termostatico e banda proporzionale 2K.

Esempio di preregolazione utilizzando valvole termostatiche dinamiche a squadra da 1/2"

Supponiamo di dover bilanciare tre circuiti aventi le seguenti

caratteristiche:

 $Q_1 = 1800 \text{ kcal/h}$ Potenza di progetto Circuito 1

Circuito 2 $Q_2 = 750 \text{ kcal/h}$ Circuito 3 $Q_3 = 1600 \text{ kcal/h}$

Salto termico di progetto $\Delta T = 20$

Portata di progetto

La portata di progetto per ciascun radiatore viene calcolata con la relazione:

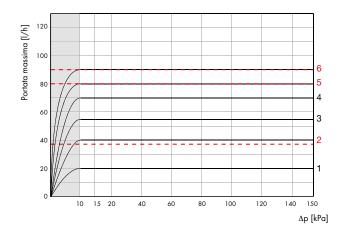
 $G = Q/\Delta T$

Circuito 1	$G_1 = 90 \text{ I/h}$
Circuito 2	$G_2 = 37,5 \text{ l/h}$
Circuito 3	$G_3 = 80 \text{ I/h}$

Preregolazione e portata effettiva

Le posizioni di taratura sono facilmente determinabili in base alle portate di progetto dal grafico o dalla tabella riportati al paragrafo "Caratteristiche idrauliche" (si considera per il dimensionamento la regolazione 2K).

Circuito 1	pos. 6	$G_1 = 90 \text{ I/h}$
Circuito 2	pos. 2	$G_2 = 40 \text{ l/h}$
Circuito 3	pos. 5	$G_3 = 80 \text{ I/h}$



Determinazione portata pompa di circolazione

La portata della pompa di circolazione si calcola, con sufficiente precisione, con la somma delle portate G_{max} dei radiatori (a). Risulta quindi:

$$G_{pompa} = \Sigma G_{max}$$

In modo teoricamente più preciso, la portata si può calcolare anche come somma delle portate a cui sono tarate le valvola DYNAMICAL® (b)

Nell'esempio precedente: (a) $\Sigma G_{max} = 207,5 \text{ l/h}$

pos.6 + pos. 2 + pos. 5 = 90 + 40 + 80 = 210 l/h(b) le differenze in gioco tra i due metodi non sono molto elevate.

Determinazione Δp minimo di lavoro

La valvola termostatica dinamica, con regolazione 2K, funziona tra 10 kPa e 150 kPa. Per questo motivo è necessario individuare il circuito più sfavorito ed assicurare a tale circuito il Δp minimo di funzionamento.

1 - Calcolo delle perdite di carico di ogni singolo circuito radiatore ($\Delta p_{\text{C}})$

$$\Delta p_{C} = \Delta p_{min} + \Delta p_{T/R}$$

dove:

 Δp_{min} Δp minimo di funzionamento della valvola DYNAMICAL®

Δp_{T/R} perdite di carico tubazioni / radiatore. (*)

Ne segue che:

	Circuito 1	Circuito 2	Circuito 3
Δp_{min}	10 kPa	10 kPa	10 kPa
$\Delta p_{T/R}$ (*)	2,5 kPa	3 kPa	2 kPa
Δρς	12.5 kPa	13 kPa	12 kPa

2 - Calcolo delle perdite di carico dei tratti di collegamento (Δp_{TC}). (*)

	Tratto 0-1	Tratto 1-2	Tratto 2-3
Δp_{TC}	4 kPa	2 kPa	1,5 kPa

(*) Nel caso in esempio, per semplicità si assumono noti i valori senza riportare tutto il calcolo.

3 - Calcolo delle perdite di carico totali di ciascun circuito rispetto al circolatore. ($\Delta p_{T \cap T}$).

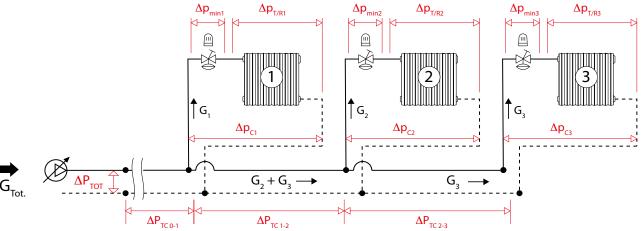
Circ. 1
$$\Delta p_{TOT \ 1} = \Delta p_{TC \ 0.1} + \Delta p_{C1}$$

= 4 + 12,5 = 16,5 kPa
Circ. 2 $\Delta p_{TOT \ 2} = \Delta p_{TC \ 0.1} + \Delta p_{TC \ 1.2} + \Delta p_{C2}$
= 4 + 2 + 13 = 19 kPa
Circ. 3 $\Delta p_{TOT \ 3} = \Delta p_{TC \ 0.1} + \Delta p_{TC \ 1.2} + \Delta p_{TC \ 2.3} + \Delta p_{C3}$
= 4 + 2 + 1,5 + 12 = 19,5 kPa

Nel caso in esempio il circuito più sfavorito è il numero 3 al quale corrisponde la massima perdita di carico totale.

Verifica ∆p circuito

E' possibile determinare il Δp disponibile al circuito con valvole dinamiche utilizzando il kit di misura Δp cod. 230100. (Vedi accessori)



Determinazione prevalenza pompa di circolazione

La prevalenza della pompa di circolazione viene calcolata come somma delle perdite di carico del circuito più sfavorito $\Delta p_{C~sfavorito}$ (comprensive del Δp_{min} di funzionamento della valvola DYNAMICAL® e delle perdite tubazione/radiatore $\Delta p_{T/R}$) e dei Δp dei tratti di collegamento di tale circuito alla pompa di circolazione. Risulta quindi:

$$\Delta p_{pompa} = \Delta p_{min} + \Delta p_{T/R} s_{favorito} + \sum \Delta p_{tratti} collegamento$$

Nel caso in esempio:

$$\Delta p_{pompa} = \Delta p_{TOT3}$$

Preregolazione e montaggio comandi termostatici, elettronici o elettrotermici

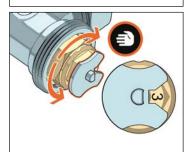
Rimuovere la manopola dalla valvola.



Per effettuare la preregolazione della portata, posizionare l'apposita ghiera sagomata. Il riferimento della posizione di taratura è definito dall'orientamento della superficie laterale piana (1) dell'asta di comando.

Ruotare l'asta di comando per selezionare la posizione desiderata.

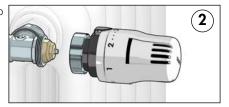




Rimuovere la ghiera di regolazione.



Installare il comando termostatico (2), elettronico (3) o elettrotermico (4) sulla valvola.

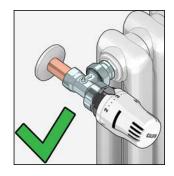






Installazione valvole con comandi termostatici

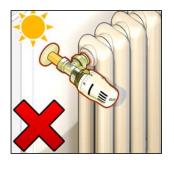
I comandi termostatici vanno installati in posizione orizzontale.

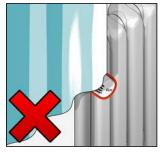


L'elemento sensibile dei comandi termostatici non deve essere installato in: nicchie, cassonetti, dietro tendaggi, oppure all'esposizione diretta dei raggi solari che ne falserebbero le rilevazioni.



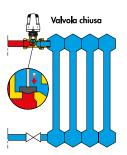


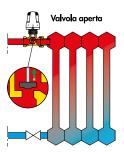




Principio di funzionamento comando termostatico

Il dispositivo di comando della valvola termostatica è un regolatore proporzionale di temperatura, costituito da un soffietto contenente uno specifico liquido termostatico. All'aumentare della temperatura, il liquido aumenta di volume e provoca la dilatazione del soffietto. Con la diminuzione della temperatura si verifica il processo inverso; il soffietto si contrae per effetto della spinta della molla di contrasto. I movimenti assiali dell'elemento sensibile vengono trasmessi all'otturatore della valvola tramite l'asta di collegamento, regolando così il flusso del fluido nel corpo scaldante.





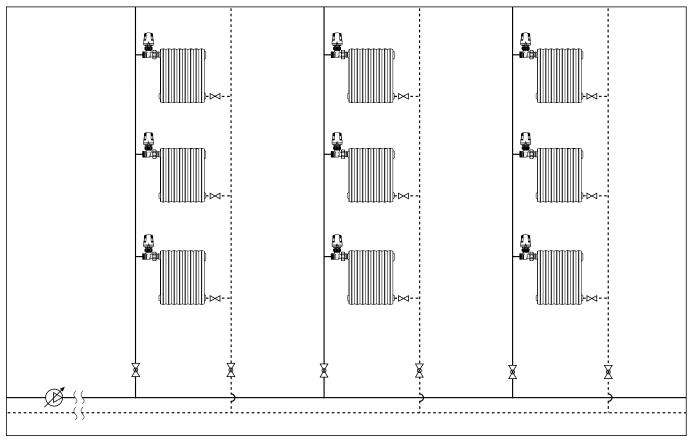
Abbinamento a sistemi di contabilizzazione del calore

Le valvole termostatiche possono essere utilizzate in abbinamento ai sistemi di contabilizzazione.

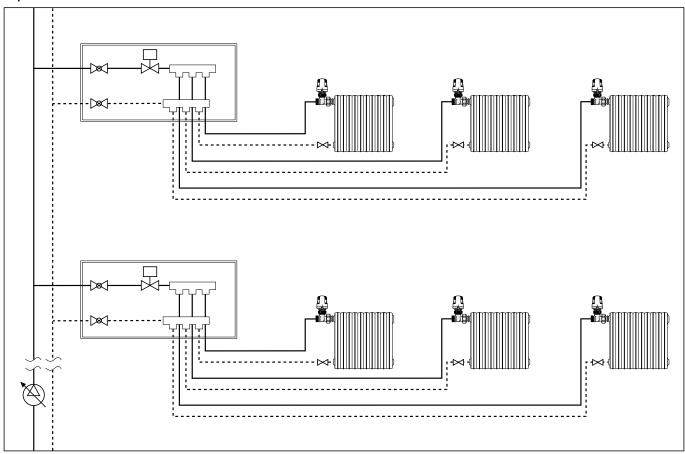
E' possibile, in questo modo, monitorare il consumo effettivo di ogni radiatore al fine di contenere i costi di gestione dell'impianto e di effettuare l'effettiva ripartizione dei consumi degli impianti centralizzati a vantaggio degli utenti finali.

Schemi applicativi

Impianto a colonne montanti con valvole termostatiche dinamiche e comandi termostatici.



Impianto autonomo a zone con valvole termostatiche dinamiche con comandi termostatici e circolatore a velocità variabile

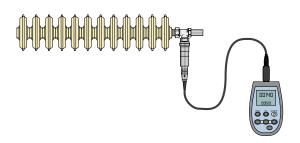


Accessori



230

Kit di misura Δp nei circuiti con valvole dinamiche.



Per l'utilizzo dello strumento è necessario il kit per sostituzione vitone (cod. 387201) che permette di estrarre il vitone della valvola termostatica dinamica ed inserire il vitone apposito per lo strumento di misura.

Codice 230100

TESTI DI CAPITOLATO

Serie 230

Valvola termostatica dinamica per radiatori predisposta per comandi termostatici, elettronici ed elettrotermici. Attacchi a squadra per tubo in ferro. Attacco al radiatore 3/8" o 1/2" M con codolo fornito di guarnizione di tenuta in EPDM, 3/4" con codolo senza guarnizione di tenuta. Corpo in ottone. Cromata. Volantino verde PANTONE 356C, per comando manuale, in ABS. Asta di comando in acciaio inox. Doppia tenuta sull'asta di comando con O-Ring in EPDM. Campo temperatura di esercizio fluido vettore 5÷95°C. Pressione massima di esercizio 10 bar. PCT - INTERNATIONAL APPLICATION PENDING.

Serie 231

Valvola termostatica dinamica per radiatori predisposta per comandi termostatici, elettronici ed elettrotermici. Attacchi diritti per tubo in ferro. Attacco al radiatore 3/8" o 1/2" M con codolo fornito di guarnizione di tenuta in EPDM, 3/4" con codolo senza guarnizione di tenuta. Corpo in ottone. Cromata. Volantino verde PANTONE 356C, per comando manuale, in ABS. Asta di comando in acciaio inox. Doppia tenuta sull'asta di comando con O-Ring in EPDM. Campo temperatura di esercizio fluido vettore 5÷95°C. Pressione massima di esercizio 10 bar. PCT - INTERNATIONAL APPLICATION PENDING.

Serie 232

Valvola termostatica dinamica per radiatori predisposta per comandi termostatici, elettronici ed elettrotermici. Attacchi a squadra per tubo rame, plastica semplice e multistrato 23 p.1,5 per tubazioni da 10 a 18 mm. Attacco al radiatore 3/8" e 1/2" M con codolo fornito di guarnizione di tenuta in EPDM. Corpo in ottone. Cromata. Volantino verde PANTONE 356C, per comando manuale, in ABS. Asta di comando in acciaio inox. Doppia tenuta sull'asta di comando con O-Ring in EPDM. Campo temperatura di esercizio fluido vettore 5÷95°C. Pressione massima di esercizio 10 bar. PCT - INTERNATIONAL APPLICATION PENDING.

Serie 233

Valvola termostatica dinamica per radiatori predisposta per comandi termostatici, elettronici ed elettrotermici. Attacchi diritti per tubo rame, plastica semplice e multistrato 23 p.1,5 per tubazioni da 10 a 18 mm. Attacco al radiatore 3/8" e 1/2" M con codolo fornito di guarnizione di tenuta in EPDM. Corpo in ottone. Cromata. Volantino verde PANTONE 356C, per comando manuale, in ABS. Asta di comando in acciaio inox. Doppia tenuta sull'asta di comando con O-Ring in EPDM. Campo temperatura di esercizio fluido vettore 5÷95°C. Pressione massima di esercizio 10 bar. PCT - INTERNATIONAL APPLICATION PENDING.

Serie 234

Valvola termostatica dinamica reversa per radiatori predisposta per comandi termostatici, elettronici ed elettrotermici. Per tubo in ferro. Attacco al radiatore 3/8" e 1/2" M con codolo fornito di guarnizione di tenuta in EPDM. Corpo in ottone. Cromata. Volantino verde PANTONE 356C, per comando manuale, in ABS. Asta di comando in acciaio inox. Doppia tenuta sull'asta di comando con O-Ring in EPDM. Campo temperatura di esercizio fluido vettore 5÷95°C. Pressione massima di esercizio 10 bar. PCT - INTERNATIONAL APPLICATION PENDING.

Serie 237

Valvola termostatica dinamica reversa per radiatori predisposta per comandi termostatici, elettronici ed elettrotermici. Per tubo rame, plastica semplice e multistrato 23 p.1,5 per tubazioni da 10 a 18 mm. Attacco al radiatore 3/8" e 1/2" M con codolo fornito di guarnizione di tenuta in EPDM. Corpo in ottone. Cromata. Volantino verde PANTONE 356C, per comando manuale, in ABS. Asta di comando in acciaio inox. Doppia tenuta sull'asta di comando con O-Ring in EPDM. Campo temperatura di esercizio fluido vettore 5÷95°C. Pressione massima di esercizio 10 bar. PCT - INTERNATIONAL APPLICATION PENDING.

Ci riserviamo il diritto di apportare miglioramenti e modifiche ai prodotti descritti ed ai relativi dati tecnici in qualsiasi momento e senza preavviso.

